



COPIA FIP

Instituto Nacional de Bosques
Más bosques. Más vida



CENTRO DE ATENCIÓN AL USUARIO -CAU-
SECRETARÍA GENERAL
MINISTERIO DE FINANZAS PÚBLICAS
RECEPCIÓN VENTANILLA

RECEBIDO
10 JUN 2026

REGISTRO ÚNICO DE EMPRESAS

Registro Único de Expedientes

2026 - 38143

Guatemala 08 de junio de 2026
Ref. G.899-2026

Ref. Préstamo No. 4969/SX-GU
Informe de Avance Físico y Financiero -IAFF-
Correspondiente al mes de mayo de 2026

Señor Ministro:

Reciba un cordial saludo del Instituto Nacional de Bosques -INAB-, esperando que sus actividades se realicen con éxito.

De manera atenta me dirijo a usted, para dar cumplimiento al artículo 53 Bis del Decreto Número 101-97 Ley Orgánica del Presupuesto y el artículo 18 del Decreto Número 36-2024 Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado para el Ejercicio Fiscal Dos Mil Veinticinco vigente para el Ejercicio Fiscal Dos Mil Veintiséis, ambos del Congreso de la República de Guatemala; así como, a los artículos 55 y 73 del Reglamento de la Ley Orgánica del Presupuesto, contenidos en el Acuerdo Gubernativo Número 540-2013 del Presidente de la República, referente a la presentación de Informes de Avance Físico y Financiero -IAFF- de los préstamos externos.

Derivado de lo anterior, adjunto sírvase encontrar de forma física y digital (CD) el Informe de Avance Físico y Financiero -IAFF- del Préstamo Número 4969/SX-GU correspondiente al mes de mayo de 2026 del Proyecto de Gestión Forestal Sostenible a cargo del INAB.

Sin otro particular, aprovecho la oportunidad para suscribirme de usted.

Atentamente,

Ing. Bruno Enrique Arias Rivas
Gerente



Jonathan Menkos Zeissig
Ministro de Finanzas Públicas
Ministerio de Finanzas Públicas
Su Despacho

C.c. Subgerencia INAB
Dirección Administrativa y Financiera INAB
Archivo



Sección 3. - Informe de Avance Físico, Financiero - Principales Inversiones

I DATOS GENERALES

Ejercicio:	2026	Artículo 53 de la Ley Orgánica del Presupuesto (Dto. 181-97) y sus reformas (Dtos. 13-2013). Los titulares de las Entidades de la Administración Central, Descentralizadas, Autónomas y Empresas Públicas, encargadas de la ejecución de los programas o proyectos que se financian con recursos provenientes de convenios de cooperación externa reembolsable y no reembolsable (préstamos y donaciones), en los cuales la República de Guatemala figura como deudora, garante o beneficiaria, deberán remitir informes sobre el avance de la ejecución física y financiera. Para préstamos en forma mensual, durante los primeros diez (10) días hábiles de cada mes a la Dirección de Crédito Público del Ministerio de Finanzas Públicas y a la Secretaría de Planificación y Programación de la Presidencia. Artículo 85 del Reglamento de la Ley Orgánica del Presupuesto (Acdo. Gob. 546-2013) Informes de Avance Físico y Financiero. Se incorpora un seguimiento de indicadores alineado con lo establecido en los artículos 4, 6, 17 y 32 de la Ley Orgánica del Presupuesto Dto. 181-97.
Mes a Reportar:	mayo	
Entidad:	1113-0020	
Unidad Ejecutora:	11200055	
Préstamo:	4969/SX-GU	
Código Presupuesto:	5204020134	

II PRINCIPALES INVERSIONES

II.1. No. Componente	II.2. Nombre del Componente	II.3. Inversión (Producto)	II.4. NOG	II.5. SNIP	Fecha de Inicio de Ejecución	Fecha Final de Ejecución	% Ejecución Física	% Ejecución Financiera	II.6. Observaciones
1	Fortalecimiento institucional	Diagnostico, diseño e implementación de solución de gestión de información y de procesos orientados a la simplificación y armonización de los servicios públicos forestales.	28110717	n/a	4/02/2026	31/12/2026	0%	0%	
1	Vinculación bosque, industria y mercado	Asistencia técnica a cooperativas, asociaciones y MIPymes en el uso de tecnologías para el aprovechamiento forestal eficiente en los municipios priorizados	27692140	n/a	4/02/2026	31/12/2026	0%	0%	
1	Vinculación bosque, industria y mercado	Asistencia técnica y legal a empresas forestales para la implementación de un programa de emprendimiento en empresarialidad para el aprovechamiento sostenible del bosque	27820343	n/a	4/02/2026	31/12/2026	0%	0%	


Ing. Agr. Caraco Antonio Urrutia Lemus
 Coordinador del Proyecto de Gestión Forestal Sostenible




Ing. Bruno Enrique Arias Rivas
 Gerente
 -INAB-



Sección 2. Informe de Avance Físico, Financiero y Desempeño de Préstamos Multianuales

Ejercicio: 2018
 Mes a Reportar: mayo
 Entidad: INAB
 Unidad Ejecutora: 11200015
 Programa: 09693X-GJ
 Código Presupuestario: 1204202134
 Fecha de actualización: 15/11/2018
 Fecha de último actualización: N/A

Artículo 33 de la Ley Orgánica del Presupuesto (Dto. 101-97) y sus reformas (Dtos. 13-2013) Los titulares de las Entidades de la Administración Central, Descentralizadas, Autónomas y Empresas Públicas, encargadas de la ejecución de los programas o proyectos que se financian con recursos provenientes de empréstitos de cooperación externa reembolsable y no reembolsable (préstamos y donaciones), en los cuales la República de Guatemala figura como deudora, garante o beneficiaria, deberán remitir informes sobre el avance de la ejecución física y financiera. Para préstamos en forma mensual, durante los primeros diez (10) días hábiles de cada mes a la Dirección de Crédito Público del Ministerio de Finanzas Públicas y a la Secretaría de Planificación y Programación de la Presidencia.
 Artículo 35 del Reglamento de la Ley Orgánica del Presupuesto (Ley Dec. 540-2013) Informes de Avance Físico y Financiero.
 Se incorpora un seguimiento de indicadores alineado con lo establecido en los artículos 4, 6, 1° y 32 de la Ley Orgánica del Presupuesto (Dto. 101-97).

Ejercicio Fiscal 2018																		
II.1. Componente	II.2. Descripción Meta	II.3. Unidad de Medida	II.4. Metas Previstas del Préstamo		II.5. Fechas Vigentes Según Prórrogas o Ampliaciones			II.6. Avance Físico al Año			II.7. Avance Financiero al Año			II.8. Avance Físico Acumulado		II.9. Avance Financiero Acumulado		II.10. Observaciones
			Meta Física	Meta Financiera	Fecha de Inicio	Fecha de Finalización	Vigente Anual*	Ejecutado Anual	% Ejecución Anual	Vigente Anual*	Ejecutado Anual	% Ejecución Anual	Ejecutado Acumulado	% Ejecución**	Ejecutado Acumulado Global	% Ejecución**		
Componente 1	Fortalecimiento institucional	Unid. Med.																
Detalle	Producción	Unid. Med.																
Componente 2	Vinculación bosques, industria y mercado	Unid. Med.																
Detalle	Producción	Unid. Med.																
Componente 3	Vinculación bosques, industria y mercado	Unid. Med.																
Detalle	Producción	Unid. Med.																

II.1. Año	II.2. Avance Físico del Año	II.3. Avance Financiero del Año	II.4. Avance Físico Acumulado	II.5. Avance Financiero Acumulado
2018	100%	100%	100%	100%


 Ing. Agr. Cirico Antonio Urrutia Lemus
 Coordinador del Proyecto de Gestión Forestal Sostenible




 Ing. Bruno Enrique Arias Rivas
 Gerente
 -INAB-



Informe de Avance Físico, Financiero y Desempeño de Préstamos

I. DATOS GENERALES

Ejercicio:	2026	Artículo 53 de la Ley Orgánica del Presupuesto Dto. 101-97 y sus reformas (Dto. 13-2013) Los titulares de las Entidades de la Administración Central, Descentralizadas, Autónomas y Empresas Públicas, encargadas de la ejecución de los programas o proyectos que se financian con recursos provenientes de convenios de cooperación externa reembolsable y no reembolsable (préstamos y donaciones), en los cuales la República de Guatemala figura como deudora, garante o beneficiaria, deberán rendir informes sobre el avance de la ejecución física y financiera. Para prestamos en forma mensual, durante los primeros diez (10) días hábiles de cada mes a la Dirección de Crédito Público del Ministerio de Finanzas Públicas y a la Secretaría de Planificación y Programación de la Presidencia. Artículo 55 del Reglamento de la Ley Orgánica del Presupuesto (Acho, Cub. 540-2013) Informes de Avance Físico y Financiero. Se incorpora un segmento de indicadores alineado con lo establecido en los artículos 4, 6, 17 y 32 de la Ley Orgánica del Presupuesto Dto. 101-97.
Mes a Reportar:	mayo	
Entidad:	INAB	
Unidad Ejecutora:	1120005	
Préstamo:	4866/24-GJ	
Código Presupuestal:	52040203M	

II. AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO

II.1 Componente al que se vincula	II.2 Descripción Meta	II.3 Unidad de Medida	II.4 Avance Físico al Mes				II.5 Avance Financiero al Mes				II.6 Medios de Verificación
			Inicial	Vigente	Ejecutado	% Ejecución	Inicial	Vigente	Ejecutado	% Ejecución	
Componente 1. Fortalecimiento Institucional	Diagnóstico, diseño e implementación de soluciones de gestión de información y de procesos orientados a la simplificación y armonización de los servicios públicos forestales.	%	1	1	0	0	Q 181,840.00	Q 181,840.00	0	0	Informe
Componente 2. Vinculación Bosque, Industria y Mercado	Asistencia técnica a cooperativas, asociaciones y MIPYMES en el uso de tecnologías para el aprovechamiento forestal eficiente en los municipios priorizados.	%	75	75	0	0	Q 509,390.00	Q 509,390.00	0	0	Informe
Componente 3. Vinculación Bosque, Industria y Mercado	Asistencia técnica y legal a empresas forestales para la implementación de un programa de emprendimiento en responsabilidad para el aprovechamiento sostenible del bosque.	%	17	17	0	0	Q1,406,728.00	Q1,406,728.00	0	0	Informe

III. INDICADORES DE DESEMPEÑO DEL PROGRAMA

III.1 Componente al que se vincula	III.2 Nombre	III.3 Meta Total	III.4 Meta Anual	Avance del mes		III.7 Medios de verificación	III.8 Notas aclaratorias
				III.5 Vigente (Año)	III.6 Ejecutado		
Componente 1. Fortalecimiento Institucional	Diagnóstico, diseño e implementación de soluciones de gestión de información y de procesos orientados a la simplificación y armonización de los servicios públicos forestales.	1	1	1	0	Informe	Medición Anual
Componente 2. Vinculación Bosque, Industria y Mercado	Asistencia técnica a cooperativas, asociaciones y MIPYMES en el uso de tecnologías para el aprovechamiento forestal eficiente en los municipios priorizados.	75	75	75	0	Informe	Medición Anual
Componente 3. Vinculación Bosque, Industria y Mercado	Asistencia técnica y legal a empresas forestales para la implementación de un programa de emprendimiento en responsabilidad para el aprovechamiento sostenible del bosque.	70	17	17	0	Informe	Medición Anual

IV. BALANCE DE LA GESTIÓN

IV.1 GESTIÓN MES ANTERIOR <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse; text-align: center;"> <tr> <th style="width: 50%;">Ejecución Física</th> <th style="width: 50%;">Ejecución Financiera</th> </tr> <tr> <td>0%</td> <td>0%</td> </tr> </table>	Ejecución Física	Ejecución Financiera	0%	0%	IV.2 Valoración Balance Durante el mes de mayo 2026 no se refleja avance en ejecución física en virtud que los procesos de adquisiciones se encuentran en etapa de ejecución.
Ejecución Física	Ejecución Financiera				
0%	0%				
Variación % Física: 0% Variación % Financiera: 0%	IV.3 Alertivos				
IV.2 GESTIÓN AL MES <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse; text-align: center;"> <tr> <th style="width: 50%;">Ejecución Física</th> <th style="width: 50%;">Ejecución Financiera</th> </tr> <tr> <td>0%</td> <td>0%</td> </tr> </table>	Ejecución Física	Ejecución Financiera	0%	0%	
Ejecución Física	Ejecución Financiera				
0%	0%				

* Indicar cualquier variación a la meta en el año.

V. AVANCE ACUMULADO TOTAL DEL PRÉSTAMO	
Ejecución Física Total	Ejecución Financiera Total
0%	0%


 Ing. Agr. Ciriaco Antonio Urrutia Lemus
 Coordinador del Proyecto de Gestión Forestal Sostenible




 Ing. Bruno Enrique Arias Rivas
 Gerente -INAB-



Sistema de Contabilidad Integrada Gubernamental
Ejecución de Gastos - Reportes - Información Consolidada
Ejecución del Presupuesto (Grupos Dinámicos)
 Expresado en Quetzales

FUENTE = 52
 - ENTIDAD - ACTIVIDAD - GRUPO GASTO - RENGLON -
 DEL MES DE ENERO AL MES DE JUNIO

PAGINA : 1 DE 1
 FECHA : 10/06/2026
 HORA : 14:44.33
 REPORTE : R00804768.rpt

EJERCICIO: 2,026

DESCRIPCION		ASIGNADO	MODIFICADO	VIGENTE	PRE COMPROMISO	COMPROMETIDO	DEVENGADO	PAGADO	SALDO POR COMPROMETER	SALDO POR DEVENGAR	SALDO POR PAGAR	% EJEC
11200055	INSTITUTO NACIONAL DE BOSQUES (INAB)											
11 00 000 002	FOMENTO AL MANEJO, PROTECCION Y RESTAURACION DE BOSQUES											
000	SERVICIOS PERSONALES											
081	PERSONAL ADMINISTRATIVO, TECNICO, PROFESIONAL Y OPERATIVO	1,566,000.00	0.00	1,566,000.00	0.00	1,170,405.71	0.00	0.00	395,594.29	1,566,000.00	0.00	0.00
TOTAL	000 SERVICIOS PERSONALES	1,566,000.00	0.00	1,566,000.00	0.00	1,170,405.71	0.00	0.00	395,594.29	1,566,000.00	0.00	0.00
100	SERVICIOS NO PERSONALES											
158	DERECHOS DE BIENES INTANGIBLES	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
189	OTROS ESTUDIOS Y/O SERVICIOS	9,100,000.00	-850,000.00	8,250,000.00	0.00	0.00	0.00	0.00	8,250,000.00	8,250,000.00	0.00	0.00
TOTAL	100 SERVICIOS NO PERSONALES	9,100,000.00	-850,000.00	8,250,000.00	0.00	0.00	0.00	0.00	8,250,000.00	8,250,000.00	0.00	0.00
300	PROPIEDAD, PLANTA, EQUIPO E INTANGIBLES											
328	EQUIPO DE COMPUTO	0.00	850,000.00	850,000.00	0.00	0.00	0.00	0.00	850,000.00	850,000.00	0.00	0.00
TOTAL	300 PROPIEDAD, PLANTA, EQUIPO E INTANGIBLES	0.00	850,000.00	850,000.00	0.00	0.00	0.00	0.00	850,000.00	850,000.00	0.00	0.00
TOTAL	11 00 000 002 FOMENTO AL MANEJO, PROTECCION Y RESTAURACION DE BOSQUES	10,666,000.00	0.00	10,666,000.00	0.00	1,170,405.71	0.00	0.00	9,495,594.29	10,666,000.00	0.00	0.00
TOTAL	11200055 INSTITUTO NACIONAL DE BOSQUES (INAB)	10,666,000.00	0.00	10,666,000.00	0.00	1,170,405.71	0.00	0.00	9,495,594.29	10,666,000.00	0.00	0.00